

1153

Steveston Branch Mrs. Denkichi
OFFICE OF THE CUSTODIAN

JAPANESE SECTION

To be completed by persons of the Japanese race having property in any protected area. The proper administration of this property requires such persons to give full particulars as requested in this form.

PERSONAL INFORMATION

NAME: MIZUGUCHI (Sayo) Mrs. Denkichi

HOME ADDRESS: House No. 50, Phoenix Cannery, Steveston, B.C.

REGISTRATION NUMBER 03560 SEX: Female AGE: 44

OCCUPATION: Housewife

(If any business or businesses carried on, state where, under what name and whether carried on by yourself or in partnership with anyone; if partnership, give partner's name.)

EMPLOYER: None

MARRIED? Yes

NAME OF WIFE OR HUSBAND: Denkichi

ADDRESS OF WIFE OR HUSBAND: House No. 50, Phoenix Cannery, Steveston, B.C.

NAMES OF ANY LIVING CHILDREN: Yukio (M), Yutaka (M), Tamiko (F),
Setsuko (F).

ADDRESS OF CHILDREN: House No. 50, Phoenix Cannery, Steveston, B.C.

AGE OF CHILDREN: 22, 17, 15, 12.

STATEMENT OF ALL REAL PROPERTY (Each parcel must be mentioned and particulars given)

1. LOCATION AND DESCRIPTION: None

2. BUILDINGS AND OTHER IMPROVEMENTS: None

3. INSURANCE (Give particulars; state where policies are) None

4. TAXES (Amount and where payable) None

5. ENCUMBRANCES (Including any unregistered claims or deposit of title deed)

None

6. OCCUPANCY AND LEASES (If vacant so state)

None

7. STATE WHEREABOUTS OF TITLE DOCUMENTS: None
8. STATE IF ANY OTHER PERSON HAS ANY INTEREST: None
9. IF FARM LAND STATE CROPS SOWN None

STATEMENT OF REAL PROPERTY OCCUPIED

1. LOCATION AND DESCRIPTION: House No. 50, Phoenix Cannery, Steveston
B.C. 4 rooms.
2. LANDLORD'S NAME AND ADDRESS: A.B.C. Packers, Steveston, B.C.
3. PARTICULARS OF LEASE AND RENT AND DATE TO WHICH PAID:
Arrangement with the A.B.C. Packers, Steveston, B.C.
4. STATE WHEREABOUTS OF LEASE: None
5. SUB-TENANTS, IF ANY (Give name, address, rent and to what date paid)
None
6. IF FARM LAND, PARTICULARS OF CROPS SOWN:
None

STATEMENT OF PERSONAL PROPERTY OWNED:

1. GIVE BRIEF DESCRIPTION AND STATE LOCATION OF FURNITURE, FIXTURES,
EQUIPMENT AND MACHINERY, STOCK IN TRADE AND PERSONAL EFFECTS:
4 beds - will be left in House No. 50 Phoenix Cannery, Steveston,
B.C.
2. HORSES, LIVESTOCK AND OTHER ANIMALS, POULTRY AND PETS
None
3. GIVE THE NAME AND ADDRESS OF ANY PERSON HAVING ANY INTEREST IN, OR
CLAIM ON ANY SUCH PROPERTY None

4. INSURANCE CARRIED ON ABOVE PROPERTY: None
5. MORTGAGES, LIENS AND OTHER CLAIMS ON PROPERTY IN POSSESSION OF
OTHERS: None
6. MONEYS OWING TO YOU (State if any of these debts assigned and if so, to whom) None
7. BONDS, DEBENTURES, SHARES, STOCKS OR OTHER SECURITIES (State whereabouts) None
8. BANK ACCOUNTS: None
9. LIFE INSURANCE: None
10. INTEREST IN ANY ESTATES OR TRUSTS. None
11. SAFETY DEPOSIT BOX: None

LIABILITIES:

1. PERSONAL DEBTS: None
2. TRADE DEBTS: None
- REMARKS: None

I certify that the above information is true and complete and fully discloses all my property of every description in any protected area in British Columbia and sets forth all my liabilities direct and indirect.

Dated this 4th day of April 1942.

(Signature) W. K. H. H.

W. K. H. H.
Witness

FOR DEPARTMENTAL USE

1153
✓

Previously done 1/4/43

INFORMATION FROM R.C.M.P.

Date May 5/43.

Full Name MIZUGUCHI (Sayo) Mrs. Denkichii
(Surname in Block Letters)

Registration No. 03560

Male - Female
(check)

Age 24 1/2

Former Address

House #50
PO Box 435, Leston B.C.
362 Alexander St, City

Date Evacuated

5/9/42

Naturalized - Canadian-Born - National
(check)

Present Address

Tashme, B.C.

Married - Single
(check)

Name of Wife

Name of Husband

Denkichii #04359

Name of Mother

Name of Father

Names of Children under 16

Tomiko (F) 5/20/1/26
Setuko (F) 22(10)29

Our File No.

1153

Registered with Custodian
(yes or no)

Yes.

Requested By

CPD

Additional Information

Housewife
Son Yukio (M) 22 at Hope (14 mile ranch)
Yutaka (M) 17

205 2nd Ave.
Vancouver, B.C.
November 10, 1943

Dep't. of the Secretary of State,
Office of the Custodian,
Vancouver, B.C.

VACUATION SECTION	
Rec'd	NOV 15 1943
File No.	1153
Ans.	16/10/43 R.D.M.
Referred	Clark

Dear Sir:

As reply to your request dated November
the 9th. File No. 1153, I will enclose with
this letter the sketch of my beds. As I have
paid my freight already, I will be much
obliged if you would send me the beds
as soon as possible.

Awaiting the shipment with the hope
you will find the exact article, I remain

yours truly,
Mrs. Denkichir Miyaguchi

1153

November 9, 1943.

Mrs. Denkihi MIZUGUCHI,
Registration No. 03560,
Tashme, B. C.

Dear Madam:

With reference to your request of October 16th for four double beds, we would like to send these to you, but owing to the fact that House No. 50 of the Phoenix Cannery was torn down, all the chattels found there had to be stored. There were about twenty beds - all very similar. Can you send us a detailed description of your beds, colour, etc., to enable us to identify them, as we would not like to send you beds that did not belong to you.

We await the favour of your reply before shipping.

Yours truly,

R. B. Mackenzie
Protection Department

RBM/ms

1153

December 15th, 1943

TRANSPORTATION

The B. C. Security Commission,
The Dick Building,
360 Homer Street,
Vancouver, B. C.

Attention Mr. Eastwood

Dear Sirs:-

Re: Mrs. Sayo MIZUGUCHI--Reg. #03560

Confirming our conversation this morning, we are now prepared to release to Mr. Gallagher, four beds. As advised, the beds of this Japanese were left in a Cannery House together with the effects of other Japanese and were not marked in any way. The Cannery wish to tear the house down and we were, therefore, forced to remove a number of unmarked beds and other articles.

We understand that Mr. Gallagher will indemnify you and us from any claims or expense arising from the following possibilities.

(1) The shipment of four beds to Mrs. Mizuguchi which she might claim not to be hers and refuse to accept.

(2) Claims from some other Japanese person for their beds which are not forthcoming due to their having been shipped in error to Mrs. Mizuguchi. We think this latter eventuality is unlikely to arise as Mr. Robinson will be auctioning the remaining effects at Steveston and those Japanese who declared effects at the same address will be credited with the proceeds.

We suggest that Mr. Gallagher telephone Mr. Robinson at Steveston 225 before going out to pick up the beds.

Yours truly,

H. F. Green
Protection Department

HFG:IF

c/c sent to C. C. Robinson

607
1153

March 16, 1949.

Mr. Seikichi MIYAGUCHI,
Registration No. 04399,
P. O. Box 20,
SPENCER BRIDGE, B. C.

Dear Sir:

Re: Sun Life Policy No. 3312347

We have received from the Sun Life and
enclose herewith their cheques totalling \$748.86 being
the cash surrender value of the above numbered policy.
The cheques are payable to yourself and your wife.

Yours truly,

S. M. Gibson,
Insurance Department

SMG:JS

Incl.